



Regolamento concernente l'aggiornamento per il rinnovo del certificato SFG/CSAM per i medici d'urgenza responsabili¹ o i capi intervento sanità

Art. 1 Introduzione

L'aggiornamento medico è un obbligo legale disciplinato nell'articolo 18 della legge sulle professioni mediche (LPMed) ed è richiesto nell'ambito di tutti i titoli di perfezionamento riconosciuti. L'SFG/CSAM vincola anche il rinnovo dei certificati SFG/CSAM per i medici d'urgenza responsabili e i capi intervento della sanità pubblica a un aggiornamento periodico.

Art. 2 Obiettivo dell'aggiornamento

L'aggiornamento si prefigge di mantenere, aggiornare e consolidare le competenze in materia di condotta (conoscenze e capacità) acquisite nei corsi di perfezionamento SFG/CSAM e di consolidare un'«unità di dottrina» a livello nazionale.

Nella definizione delle condizioni descritte qui di seguito si tiene conto, da un lato, del fatto che esse devono soddisfare le elevate esigenze delle funzioni di condotta e, dall'altro lato, che tutti gli interessati devono poter adempiere queste condizioni con uno sforzo ragionevole.

Art. 3 Genere ed entità dell'aggiornamento

L'unità di misura dell'attività di aggiornamento è il credito di aggiornamento (credito); un credito corrisponde nel caso normale a una lezione di aggiornamento (= 45-60 minuti).

L'obbligo di aggiornamento è soddisfatto quando si possono attestare 10 crediti annui per l'aggiornamento strutturato. Dato che il periodo di controllo si estende su cinque anni civili, si richiedono 50 crediti sull'arco di cinque anni. Chi non può dimostrare di aver conseguito 50 crediti durante il periodo di controllo, deve recuperare l'aggiornamento mancante durante l'anno civile successivo.

Si distinguono tre categorie di aggiornamento. Dei 50 crediti da raggiungere in cinque anni, almeno 20 devono essere conseguiti nella categoria 1 «Esercizio pratico» e almeno 10 nella categoria 2 «e-learning» (per ulteriori dettagli si veda l'art. 6).

Il computo simultaneo di aggiornamenti per diverse qualifiche è ammesso.

¹ Per facilitare la lettura del regolamento è stata utilizzata la forma maschile per indicare i due sessi.

Il comitato consultivo SFG/CSAM² controlla periodicamente il presente regolamento. In particolare ne garantisce la compatibilità con il certificato di capacità in medicina d'urgenza preospedaliera (medico d'urgenza SSMUS) e con i programmi d'aggiornamento per soccorritori richiesti dalla Segreteria di Stato per la formazione, la ricerca e l'innovazione (SEFRI).

Art. 4 Autodichiarazione, rinnovo del certificato e modalità di controllo

L'aggiornamento continuo per il certificato SFG/CSAM avviene sulla base dell'autodichiarazione. A tale scopo si utilizza il formulario di conferma che può essere scaricato dalla pagina Internet www.babs.admin.ch/de/aufgabenbabs/ksd/ausbueb.html. Si effettuano controlli a campione delle richieste pervenute.

Prova mediante autodichiarazione: la prova dell'aggiornamento SFG/CSAM deve essere fornita cinque anni dopo essere stata rilasciata.

Se entro il 1° novembre dell'anno in cui si deve fornire la prova il certificato relativo all'aggiornamento non è ancora stato inoltrato, la Segreteria SFG/CSAM invia un promemoria tramite posta elettronica. Chi non comunica il cambiamento del proprio indirizzo di posta elettronica alla Segreteria SFG/CSAM rinuncia al supporto fornito dalla stessa Segreteria (e-mail: nazksd-info@babs.admin.ch). La Segreteria SFG/CSAM non si assume alcuna responsabilità in relazione al rispetto dell'obbligo di fornire la prova.

Art. 5 Emolumenti

I costi per il rinnovo del certificato SFG/CSAM sono a carico del richiedente conformemente al regolamento sugli emolumenti in vigore (www.babs.admin.ch/de/aufgabenbabs/ksd/ausbueb.html).

Art. 6 Categorie di aggiornamento

Per il rinnovo del certificato SFG/CSAM è preso in considerazione soltanto l'aggiornamento specifico al settore. L'aggiornamento deve focalizzarsi, in senso stretto, sulla condotta del servizio sanitario, sulla gestione di eventi maggiori/catastrofi e di situazioni particolari o straordinarie oppure sulla pianificazione, sulla gestione operativa o sull'impiego quale medico d'urgenza responsabile, capo intervento sanità o caposettore sanità in occasione di grandi manifestazioni. Il numero dei crediti computabili è stabilito dalla commissione per la certificazione/il rinnovo dei certificati SFG/CSAM.

Categoria 1: esercizio pratico (massimo 5 crediti per esercizio/evento)

- Esercizi o workshop: partecipazione in una funzione con compiti di condotta, partecipazione quale arbitro o osservatore.
- Sviluppo e direzione di esercizi o workshop con almeno sei partecipanti.
- Pianificazione e direzione di grandi manifestazioni (i compiti «normali» di medico d'urgenza o soccorritore che non hanno a che fare in modo specifico con la condotta o la pianificazione e la preparazione in senso stretto non possono essere presi in considerazione)
- Interventi pratici: impiego nella funzione di medico d'urgenza responsabile, capo intervento sanità o capo settore sanità

Categoria 2: assolvimento di e-learning

Sono presi in considerazione soltanto i moduli sviluppati o riconosciuti dall'SFG/CSAM.

² Ulteriori informazioni all'indirizzo:
www.babs.admin.ch/de/aufgabenbabs/ksd/ausbueb.html

Un modulo è considerato assolto solo quando la conferma personale è stata registrata nel Learning Management System (LMS) ed è quindi stata trasmessa per posta elettronica al partecipante.

Categoria 3: partecipazione a congressi nazionali e internazionali o manifestazioni d'aggiornamento annunciate pubblicamente

Le manifestazioni teoriche sono prese in considerazione soltanto in presenza di una conferma di partecipazione e dei relativi programmi. Sulla pagina

www.babs.admin.ch/de/aufgabenbabs/ksd/ausbueb.html si trova un elenco con esempi di manifestazioni. Questo elenco è gestito dalla Segreteria SFG/CSAM su incarico della commissione per la certificazione/il rinnovo dei certificati.

Art. 7 Disposizione transitoria

I diplomi rinnovati prima dell'entrata in vigore del presente regolamento sono validi fino alla loro scadenza.

Art. 8 Entrata in vigore

Il presente regolamento entra in vigore retroattivamente il 1° gennaio 2017 e sostituisce il regolamento del 29 ottobre 2008 concernente l'assegnazione dei diplomi CEFOCA-SFG per medici d'urgenza responsabili e capi intervento sanità (Reglement zur Diplomierung CEFOCA-SFG von Leitenden Notärzten und Einsatzleitern Sanität). Il 22.02.2024 il presente regolamento è stato aggiornato nella forma (data, indirizzi, persone), ma non nei contenuti.

Berna, 22.02.2024

L'incaricato del Consiglio federale
per il Servizio sanitario coordinato SSC



Dr. med. Tenzin Lamdark

Allegato: panoramica delle categorie di aggiornamento

Stato: 22 febbraio 2024

Cat.		Cosa (un credito corrisponde nel caso normale a una lezione di aggiornamento (= 45-60 min.)		Crediti	
Rif.	Des.	Designazione	Descrizione	Singolarmente	Rinnovo del certificato
1	Esercitazioni pratiche /workshop	Almeno 20 crediti in questa categoria			50 sull'arco di 5 anni
		Esercitazioni o workshop	Partecipazione in una funzione con compiti di condotta, partecipazione quale arbitro o osservatore o quale medico d'urgenza responsabile, capo intervento sanità o caposettore sanità.	Per unità al massimo 5	
		Sviluppo e direzione	Sviluppo e direzione di esercitazioni o workshop con almeno sei partecipanti.	Per unità al massimo 5	
		Pianificazione e direzione	Pianificazione e direzione di grandi manifestazioni (I compiti «normali» di medico d'urgenza o soccorritore che non hanno a che fare in modo specifico con la condotta o la pianificazione e la preparazione in senso stretto non possono essere presi in considerazione).	Per unità al massimo 5	
		Impieghi pratici	Impiego quale medico d'urgenza responsabile, capo intervento o capo settore sanità	Per unità al massimo 5	
	e-Learning	Almeno 10 crediti in questa categoria			
		Moduli SFG/CSAM	Sono presi in considerazione soltanto i moduli sviluppati o riconosciuti dall'SFG/CSAM. Il numero di crediti è pubblicato nelle sessioni di e-learning.	Secondo l'offerta pubblicata	
3	Partecipazione	Nessuna prescrizione in materia di crediti per questa categoria			
		Manifestazioni	Partecipazione a congressi nazionali e internazionali o manifestazioni d'aggiornamento annunciate pubblicamente. Le manifestazioni teoriche sono prese in considerazione soltanto in presenza della conferma di partecipazione e dei relativi programmi.	Secondo il programma	